

## DAFTAR ISI

HALAMAN PENGESAHAN.....	iii
PERNYATAAN.....	iv
PRAKATA.....	v
DAFTAR ISI.....	vii
PANDUAN TRANSLITERASI .....	ix
1. Panduan Transliterasi Huruf Hiragana/Katakana - Huruf Latin .....	ix
2. Panduan Transliterasi Ejaan Bahasa Inggris dalam Bahasa Jepang.....	xiii
DAFTAR LAMBANG DAN SINGKATAN .....	i
DAFTAR TABEL.....	ii
DAFTAR GAMBAR .....	iii
INTISARI.....	iv
ABSTRACT.....	v
BAB I PENDAHULUAN .....	1
1.1 Latar Belakang Masalah.....	1
1.2 Permasalahan.....	23
1.3 Tujuan Penelitian.....	23
1.4 Manfaat Penelitian.....	24
1.5 Tinjauan Pustaka .....	24
1.6 Landasan Teori .....	39
1.6.1 Variasi atau Ragam Bahasa Jepang.....	39
1.6.2 Struktur Kalimat, Klausa, Frasa Bahasa Jepang .....	42
1.6.3 Kelas Kata .....	46
1.6.4 Jenis Makna.....	58
1.6.5 Relasi Gender dalam Bahasa.....	60
1.6.6 Identitas Hibrid <i>Gyaru</i> .....	65
1.6.7 Bahasa sebagai Praktik Sosial.....	68
1.7 Metode Penelitian.....	69
1.7.1 Metode Pengumpulan Data .....	69
1.7.2 Metode Analisis Data.....	72
1.8 Sistematika Penyajian.....	73
BAB II STRUKTUR, BENTUK, DAN MAKNA <i>GYARUGO</i> .....	74
2.1 Variasi atau Ragam Bahasa Jepang.....	74

2.1.1 Ragam Bahasa Anak Muda di Jepang.....	76
2.2 Struktur dan Bentuk <i>Gyarugo</i> .....	80
2.2.1 Singkatan.....	80
2.2.2 Inisialisme .....	89
2.2.3 Akronim .....	96
2.2.4 Kontraksi .....	99
2.2.5 Penggalan .....	102
2.2.6 Pelesapan.....	106
2.2.7 Kata Serapan .....	108
2.2.8 Kata Ulang .....	113
2.2.9 Kata yang Mengalami Penggantian Sebagian Unsurnya .....	114
2.2.10 Kata yang Dibalik Urutannya.....	116
2.2.11 Kata yang Diberi Sisipan .....	116
2.3 Makna Kata dalam <i>Gyarugo</i> .....	121
BAB III RELASI GENDER, IDENTITAS, DAN <i>GYARUGO</i> SEBAGAI PRAKTIK SOSIAL .....	125
3.1 Konstruksi Gender dan Identitas <i>Gyaru</i> .....	125
3.2 Konstruksi Identitas <i>Gyaru</i> dalam <i>Gyarugo</i> .....	160
3.3 Hibriditas dalam <i>Gyarugo</i> .....	186
3.3.1 Serapan.....	186
3.3.2 Campur Kode .....	191
3.3.3 Baster.....	192
3.4 Alasan <i>Gyaru</i> Mengkonstruksi Bahasa Melalui <i>Gyarugo</i> .....	195
BAB IV SIMPULAN.....	203
DAFTAR PUSTAKA .....	207
SUMBER DATA .....	216
LAMPIRAN DATA KOSA KATA <i>GYARUGO</i> .....	220